

# ЯКСТЕРЕ КОЛХОЗ

Кочкуровань ВКП(б)-нь райкомонтъ ды  
райсполкомонтъ газетаст.

ЛИСЕ СИСЕМЕЦЕ ИЕ

Июлень  
24-це чи

1936 ие

№ 42 (3719)

ЛИСЕ 5 чис ВЕСТЬ

Башка №-сь 5 трешник

## Роботамо нормаст топавтыть вельхска

„Большевик“ колхозонь 9-це бригадань колхозница Барашкина Мария скулмамсто роботамо норманзо топавти 183 процентс. Сон скулмилъ чоп 550 пулт. А беряньстэ роботыть Атемаскина Пелагия ды Кастяега Ульяна, конат скулмилыть 455 пулт эрьвейкесь.

Зотов.

## О РЕСПУБЛИКАНСКОМ СОРЕВНОВАНИИ МАШИНИСТОВ МОЛОТИЛОК И ВОДИТЕЛЕЙ ЖАТВЕННЫХ МАШИН

ПОСТАНОВЛЕНИЕ СОВНАРКОМА МАССР  
И ОБКОМА ВКП(б)

Июньскый Пленум ЦК ВКП(б) поставил боевую задачу убрать хлеб в сжатые сроки и без потерь. Одним из решающих условий в борьбе с потерями является полное использование жатвенных машин и молотилок.

Совнарком и обком ВКП(б) ПОСТАНОВЛЯЮТ:

1. Установить в каждой МТС и в каждом совхозе звание первого машиниста молотилки. Звание первого машиниста может получить только тот машинист, который систематически обеспечивает в течение 20-часовой работы в сутки на молотилке „БДО-34“—175 центнеров, на „МК-1100“—225 центнеров, „МО-900“—185 центнеров.

Первому машинисту района выдается почетная грамота Центрального Исполнительного Комитета Мордовской АССР и денежная награда в сумме 300 рублей.

Установить в каждой МТС, в каждом совхозе звание лучшего тракториста. Звание лучшего тракториста может получить только тот тракторист, который обеспечит выполнение на молотилках „БДО-34“—175 цент., „МК-1100“—225 цент., „МО-900“—185 цент.,—лучшему трактористу выдается почетная грамота ЦИК'а МАССР, 150 рублей деньгами.

2. Установить в каждом районе и колхозе звание первого водителя жатки-дологрейки. Звание первого водителя жатки может получить только тот водитель, который обеспечивает систематическое выполнение в день 8-га на жатке-дологрейке. Первому водителю жатки в районе выдается почетная грамота ЦИК'а МАССР, денежная награда в 150 рублей.

3. Предложить райкомам ВКП(б), райисполкомам, директорам МТС и их заместителям по политчасти, директорам и нач. политотделов совхозов немедленно широко разъяснить всем колхозникам, рабочим совхозов и трактористам задачи предстоящей уборки и стахановского движения в социалистическом земледелии и раз вернуть среди молотильщиков, трактористов, водителей жатвенных машин соревнование на звание первого машиниста, лучшего тракториста и первого водителя на жатке.

4. Обязать республиканские и районные газеты систематически освещать работу лучших машинистов, трактористов на молотилке, лучших водителей на жатках.

5. Предложить республиканским газетам после окончания жатки и молотбы опубликовать список лучших машинистов, трактористов и водителей жаток.

Председатель Совета Народных Комиссаров МАССР

КОЗИНОВ.

Секретарь обкома ВКП(б) СМЕРНОВ.

## О Республиканском соревновании машинистов молотилок и водителей жатвенных машин

Постановление Президиума Кочкуровского  
РИК'а и Бюро РК ВКП(б) от 22 июля 1936 г.

Президиум РИК'а и обсудить решение Мордовского Обкома ВКП(б) и СНК, на бригадных собраниях среди машинистов и водителей жатвенных машин с заключением договоров соц. соревнования.

1. Принять к неуклонному выполнению решение Мордовского Обкома ВКП(б) и СНК опубликованного в газете „Красная Мордовия“ от 20 июля с/г. и включить в Республиканское соревнование машинистов молотилок и водителей жатвенных машин.

2. Предложить всем парторгам и председателям колхозов и директорам совхозов немедленно

3. Редактору газеты „Якстере Колхоз“ тов. Зубову освещать в печати ход соревнования с указанием лиц, отличившихся на этой работе.

Председатель РИК'а

БАЗЛИН.

Секретарь РК ВКП(б)

МАСЛОВ.

## Закончили косовицу ржи

Колхоз им. Ворошилова косовицу ржи в количестве 102 гектара закончил 20 июля.

Лучшие люди колхоза показывали, на косовице ржи, образцы работы. Стахановцы высокого урожая Соколов Иван Петрович и Баннов Иван Васильевич норму выработки при односменной работе доводили на косовице ржи лобогрейками, при условии высокого травостоя хлебов, до 8—8,75 гектара в день. Качество работы принято на „отлично“. Лошадей сохранили в хорошей упитанности и не было ни одного случая поломы машин.

Хорошую работу показали и вязальщицы. Вот Ширикова Дарья Никитична норму выработки на вязке доводила от 500 до 700 снопов, Сурновъ Вера Николаевна вязала от 500 до 600 снопов, Суворова Дарья Михайловна—от 525 до 650 снопов.

Колхозом соблюдаются и правила приемки полей. Бригадир принимал убранные поля от звеньевых—ежедневно и от бригадира правлением колхоза поля принимались в два дня один раз.

Сейчас колхоз приступил к скирдованию и молотбе.

Предколхоза Сеницын.

Парторг Тимофеева

## Прядызь нуе манть

Дворян Умузонь „Согласие“ колхозось июлень 21-це чистэ прядызе нуе манзо. Васеньце бригадась ушодсь пивце, омбоце бригадась ушодсь товзюронь нуеме Сюронь уря дамосо качества кепе дема тева омбоце бригаданть лездась райгазетань заметкась. Те заметкадонть мейле пурнызе весе кадовике колхозань ды урядазь участкатнень примизь вадря отметка марто.

Полежаикин.

## Постановление Центрального Комитета ВКП(б) и Совета Народных Комиссаров СССР.

Освободить полностью с 1 января 1936 года от поборов государству зерна, подсолнуха, риса, картофеля, мяса и молока хозяйства колхозников и единоличников, нетрудоспособных ввиду преклонного возраста (80 лет и больше) и не имеющих в семье трудоспособных членов.

Поручить Комитету Заготовок в месячный срок разработать и с утверждения СНК СССР разослать на места инструкцию по применению настоящего постановления.

Председатель Совета Народных Комиссаров Союза ССР  
В. МОЛОТОВ.

Секретарь Центрального Комитета ВКП(б)

И. СТАЛИН.

20 июля 1936 года

## Механизация зерноочистки

Недостаточно полное зерно озимых хлебов, сформировавшееся под влиянием засушливой погоды текущего года, предъявляет дополнительные требования к зерноочистке.

Хлебопоставки государству и озимой сев, колхозы должны произвести лучшим зерном. В отличие от прошлых лет, это лучшее зерно мы должны выделять на зерноочистительных машинах из больших партий намолоченного зерна, а в отдельных колхозах, чтобы обеспечить получение высококачественного зерна для выполнения хлебопоставок и озимого сева, должны подвергнуть сортировке весь намолот озимых культур.

Следовательно, организация с первых же дней молотбы тщательной очистки и сортировки зерна, является важнейшей задачей всех колхозов.

Замечательный пример, организации этого дела, показывает колхоз им. Ворошилова Русско-Давыдовского сельсовета.

По инициативе машиниста молотилки тов. Масленкина Василия Кузьмича, при активном участии колхозного мастера Ледяйкина Алексея Арсентьевича, сконструирована зерносортировальная установка, работающая непосредственно от молотилки „БДО-34“. Благодаря этой установке весь намолоченный хлеб (т. е. весь валовой сбор зерна) будет пропущен через сортировочные машины и разделен на соответствующие сорта.

На устройстве этой установки затрачено 15 тру-

дней, и благодаря своей нежесткости, она доступна каждому колхозу.

Движение молотилки и зерносортировочной установки производится от шестисильного парового двигателя через установленные трансмиссии. На левом конце коленчатого соломотрясающего вала молотилки установлен деревянный шкив диаметром 20 см., и вращающийся со скоростью 200 оборотов в минуту. Через веревочную передачу с этого шкива вращение передается шкиву трансмиссионного вала, имеющего диаметр 40 см. и дающий 100 оборотов в минуту. С этого вала, через шкивы (на валу 20 см. и на сортировке 40 см. в диаметре) вращение дается двум сортировкам „Триумф“ со скоростью 50 оборотов в минуту. Подача зерна сортировкам производится элеватором, прямо из под молотилки. Желоба, для первого сорта зерна, обеих сортировок соединены, благодаря чему зерно из обеих сортировок собирается в одно место и засыпается в подставленные мешки или ящики.

Установка сортировки сделана не на земле, а на деревянной раме, высотой от земли примерно 50—80 см. Кроме того, установка сокращает количество рабочих на молотилке на 12 чел. Весь агрегат, вместе с молотилкой обслуживают 20 человек, вместо 32 человек.

Опыт колхоза им. Ворошилова надо перенять всем колхозам.

Ст. агроном Кочкуровской МТС Кузькин.

## Тикшень ледеманть, силосова- монтъ ды пиже тарадсто коромонь анокстамонть молемадонзо

Моншарзань АССР-нь Совнаркомонть постановленияз: Совнаркомось лови арав-тозекс, што грубой коромонь асатомань ланге апака ванс: Ичалкань районсо асатыть 17000 тоннат, Кадощкинань—18500 тоннат, Кочкуровань—8100 тоннат, яла теке неть районтнесэ коромонь анокстамось ашти сезевера лангсо. Июлень 10-це чис тикшень ледема планонть Кадощкинань районсо топаветь 48,2 процентс, Кочкуровань—35,9 процентс. Силосовамо планонть Ичалкань районсо топаветь 15,9 процентс, Кадощкинань—37,8 процентс. Пиже тарадсто коромонь анокстамонть планонть Ичалкань районсо топаветь 16,8 процентс, Кочкуровань—14,9 процентс се шкастонть зардо июлень 10-це чис Инсаронь районсо, косо пек стака анокстамось, планонть топаветь 89,7 процентс. Пиже тарадсто коромонь анокстамонть марто истамо пек апаро тевесь Ичалкань, Кадощкинань ды Кочкуровань районтнесэ теевесь секе, што неть районтнень руководствась—райисполкомонь председателтне Рябов, Михайлов ды Базлин ялгатне, ды рай30-нь завтне—Санаев, Тюрин ды Едуков ялгатне эзизь дово те иень климатической особенностень ды эсть тее всист туртов эрвяксы выводт, эсь шкасто эсть мере колхозниктнень ды эзизь толкова сьненет, што коромонь анокстамосонть теевезь стака таркатнень инявист организованной се вийсэнть, кодамокс ашти колхозось вирень супав сеть массивтнень ды бурьянистой площадьютнень улкес чист конат улить неть районтнесэ.

Эзизь мобилизова неть стака таркатнень маштомо колхозниктнень ды сьнет активест. Эрва чинь оперативной кеме руководстватонть туезь, райисполкомонь председателтне Базлин, Михайлов ды Рябов ялгатне ды Рай30-нь завтне Санаев, Тюрин ды Едуков ялгатне понгить амаштовикс мелень илене, эвтиить межев васов икелень единоличниктнень весенень содавикс кортамост, што ледема мезе, силосовамонь масса арась, пиже тарадсто коромонь анокстамонть марто эщо кенердяно, сень стувтызь што неть роботатнень апака кашпа прядомаст ветиткшенть (отавасть) омбо-

Целе ледемань планонть сеземантень, силосовамонть ды пиже тарадсто коромонь анокстамонть планонть сеземантень, теке марто берянгавтсэ анокстазь коромонть (силосонть, пиже тарадсто коромонть) качествазо.

Колхозонь ды колхозниктнень скотинатнень коромонь анокстамонть лангс мелень истамо явомасть ковгак амаштовиксэке дово. Совнаркомось те и постановленияз:

1. Мереме Ичалкань райисполкомонь председателтень Рябов ялгантень, рай30-нь завонть Санаев ялгантень, Кадощкинань райисполкомонь председателтень Михайлов ялгантень ды рай30-нь завонть Тюрин ялгантень, Кочкуровань райисполкомонь председателтень Базлин ялгантень ды рай30-нь завонть Едуков ялгантень, што бути сьнень декадань шкас а витьсэнть коромонть марто теевезь положенианть, сестэ сьнет коряс кармить улеме ютавтозь кеме взысканият.

2. Кармавтоме неть районтнесэ РИК-ень председателтнень ды рай30-нь завтнень лична толковаме удалов кадовица колхозонь колхозниктнень неть апаро мелтнень—превнень зыянов чист ды коре а кирдеземаст, максоме сьнест вионь аравтнема роботанть организовамоса практической лезкс иста, штобу сьронь урядомонть марто улезь топаветь коромонь анокстамонть планоськак.

3. Мереме леспромхозонь директортнень, таркань назначениань вирень управления начальниктнень, рай30-нь завтнень, што бути сьнет ево вирьса коромонь анокстамосонть карми улеме теезь тормоз, кона макс колхозонь руководителтнень возможность ютавтоме теве а роботамонь кешима, сестэ сьнет коряскак кармить улеме ютавтозь кеме взысканият роботасто каямос пачкодемс.

4. Кармавтоме наркомзementь, штобу сон проверивольсе те постановленианть топаавтомазо ды июлень 23-це чисте евтаме Совнаркомонтень.

5. Те постановленианть печатамс газетсэ.

МАССР-нь Совнаркомонь председателсь А. КОЗИКОВ  
МАССР-нь Совнаркомонь тевень ветичьсь И. ОГИН.

## Борискина сьулми 450 пулт

Ташто Мурзань „Труженик“ колхозонь омбоце бригадань колхозниктнень Борискина П. В. сьулмси чоп 450 пулт, 300 пултнень таркас. А берянь те работи О. А. Немойкинак, сон сьулмси 400—425 пулт. Пултнэ сьулмазь вадря качества марто,

Фокин В. С.

## Оймавтызе прян зо нарядонь мак сомасо.

Вирь ало тавлань „Эрзя“ колхозонть веточной коромонь анокстамось моли допрк ливчесто. Июлень 20-це чис планонть топаветь весемезэ аносак 10,2 процентс.

Колхозонть улить весе возможостензэ сеиень, штобу коромонь планонть тепкас аволь аносак топаветс, но мик топаветс сонзэ велкскс. Виресь секе кардазост удало, эрвяволь аносак шкастонзо организовамстевенть.

Мекс жо беряньстэ моли коромонь анокстамось? Секе, што колхозонь правлениясь а пути литне те тевентень, кадызе сонзо самотекс. Ваза сьеме колхозонь председателтень Гагаринь, Кевксемаять каршо—„Мекс беряньстэ моли веточной коромонь анокстамось“,—сон отвечась: „Мон мак сьнень наряд, штобу бригадатнесэ уцодовольть коромонь анокстамо, но мезе тейт коли бригадатнэ а топаветь те нарядонть“. Теньсэ Гагаринь эвтызе эснэзэ бессилиязо ды мезьняк а тейнеманзо. Нама, бутим колхозонь привонть пельде арась кодомояк контроль нарядтнэ, топаветмаст мелга, то сьнень топаветеме а кармить. А. Енд.

## Васенце брига- дась кадовсь удалов

Вирь ало Тавлань „Эрзя“ колхозонь васенце бригадась лия бригадатнень коряс нуемасонть кадовсь удалов. Кадовомань причинась ашти сьнесь, што бригадиресь Бобудаев эзизе организова видестэ трудонть. Сьулмицятне а кенерить сьулмамо жнейкатне мелга. Аравтозь пултонь вачкицят кавто ломачть, но сьнень покш пельксшканть аштить роботавтомомо.

Уборканть качествазо берянь. Эрва квадратной метранть лангсо калновить апака пурна 8-12 колозт. Колоз прянь пурнамо аравтозь пакшат, конат роботанть таркас аносак налксить, мелгаст кияк а ваны.

Бригадасонть улнекшнэсть колхозонь правлениянь члент, но асатыкштнень ланге эсть варштак, эзизь вите.

Бр. И.

## Роботить скопом

„Большевик“ колхозонь 2-це бригадасонть гектарт розь. те шкас апака ветя теве сьулмамо то индивидуальной сдельщанась. Сюимить скопом. Аравтнезь ряде 10-12 сьулмица, юткост улить подросткат, конат нормаста топаветь, улить аваткак, конат нормаст тожо а топаветь. Но трудочитнень сермалить тенст вейкедестэ. Вачсах кона авась сьулми 300 пулт, кона 200, а кона 150 пулт яла теке тензэ сермадыть истаньжо трудочить.

Скопом роботанть трокс колхозонть теевсь покш разрыв нуеманть ды сьулмамонть ютксо. Июлень 21-це чистэ кадовсь

теи покш урон колхозонть ды те зернанть а кармить примамо заготовленосык. Тестэ лиси, што стяко кармить пансеме алашат сьронь усксестэ ды таргасызь удалов государствав сьронь усломанть топаветмазо.

Колхозонь правлениясь тожо а заботи тингичьть кисэ, кадызе те тевенть самотекс. А. Енд.

## Ташто олгтнэ апака уряда

Вирь ало Тавлань „Эрзя“ колхозонь 5-це бригадань бригадиресь Алтаев тунь а заботи вельтязь тингичьнь анокстамост кисэ. Тингесь ашти апака вельтя, перьканэ ташто олгось, сьовась ды навозось апака уряда. Курокето те тингичьть ушодыть пивцема, те значит, што весе сьронть заразысь клещьсэ, коза

теи покш урон колхозонть ды те зернанть а кармить примамо заготовленосык. Тестэ лиси, што стяко кармить пансеме алашат сьронь усксестэ ды таргасызь удалов государствав сьронь усломанть топаветмазо.

## Арась работа стахановецтнэнь настоманть кувалт

Тепловкань „12 лет Октября“ колхозонть арась работа стахановской движенияють келей гавтомазо кувалт. Нуемань перть вейкеяк стахановец апака ливте.

Индивидуальной сдельщанась нуеманть лангс тевс апака ветя. Колхозонть ули аволь берянь опытезь индивидуальной сдельщананть кувалт. Югась иенть нуемстэ индивидуальной сдельщананть вельде сьулмицятне сьулмильть чоп

Колхозонь правлениясь ды первичной парторганизациясь те тевенть тожо кадызь самотекс. Богомолв.

## Сась научной экспедициянь группа.

Июлень 19-це чистэ минек районс сась Мокш эрзянь научно-исследовательской Институтсэ научной экспедициянь группа. Те группасонть улить композитор, лигвист ды лияг.

Научной экспедициянь группанть заданзо—пурнамо эрзянь национальной морот, ёвкст, эрзянь китемат. Группасонть роботыца ялгатне арчить моратнень пурнамодост мейле витнеме сьнест ды сьулалтавтоме музыкальной литературанть эрзянь

Ковонь перть группась югы нилешка веле. Васня ютавтыть эсь роботаст Кочкурвелесэ, мейле Тавласо, Сабаевасо ды Ташто Мурзасо.

Кочкур велесэнь научной группась ютавть уш аволь вишкине работа. Пурнасть 40 морот-мелодият, 300 ёвкст, 90 ломанть кочказь морыцят, кишницят ды ёвтиницят, конат секснэ кармить улеме кучезь Мокшэрзянь олимпиадав.

Ответ. редакторсь И. ЗУБОВ.  
Райлит № 59. Тираж 1000 экз. тип. Кочкуровского РИК'а